



RETURN BIDS TO:

RETOURNER LES SOUMISSIONS À:

**Bid Receiving - PWGSC / Réception des soumissions
- TPSGC**

11 Laurier St. / 11 rue Laurier

Place du Portage, Phase III

Core 0B2 / Noyau 0B2

Gatineau, Québec K1A 0S5

Bid Fax: (819) 997-9776

Revision to a Request for a Standing Offer

Révision à une demande d'offre à commandes

Departmental Individual Standing Offer (DISO)

Offre à commandes individuelle du département(OCID)

The referenced document is hereby revised; unless otherwise indicated, all other terms and conditions of the Offer remain the same.

Ce document est par la présente révisé; sauf indication contraire, les modalités de l'offre demeurent les mêmes.

Comments - Commentaires

Vendor/Firm Name and Address

**Raison sociale et adresse du
fournisseur/de l'entrepreneur**

Issuing Office - Bureau de distribution

Consultant Services Division/Division des services
d'experts-conseils
11 Laurier St./11 Rue Laurier
3C2, Place du Portage
Phase III
Gatineau, Québec K1A 0S5

Title - Sujet Rapports sur l'état des immeubles		
Solicitation No. - N° de l'invitation EP168-161915/A		Date 2016-12-05
Client Reference No. - N° de référence du client 20161915		Amendment No. - N° modif. 005
File No. - N° de dossier fe180.EP168-161915	CCC No./N° CCC - FMS No./N° VME	
GETS Reference No. - N° de référence de SEAG PW-\$\$FE-180-71794		
Date of Original Request for Standing Offer Date de la demande de l'offre à commandes originale		2016-10-27
Solicitation Closes - L'invitation prend fin at - à 02:00 PM on - le 2016-12-08		Time Zone Fuseau horaire Eastern Standard Time EST
Address Enquiries to: - Adresser toutes questions à: Naufal, Matthew		Buyer Id - Id de l'acheteur fe180
Telephone No. - N° de téléphone (613) 618-3658 ()		FAX No. - N° de FAX (819) 956-3160
Delivery Required - Livraison exigée		
Destination - of Goods, Services, and Construction: Destination - des biens, services et construction: Secteur de la capitale nationale		
Security - Sécurité This revision does not change the security requirements of the Offer. Cette révision ne change pas les besoins en matière de sécurité de la présente offre.		

Instructions: See Herein

Instructions: Voir aux présentes

Acknowledgement copy required Accusé de réception requis	Yes - Oui <input type="checkbox"/>	No - Non <input type="checkbox"/>
The Offeror hereby acknowledges this revision to its Offer. Le proposant constate, par la présente, cette révision à son offre.		
Signature	Date	
Name and title of person authorized to sign on behalf of offeror. (type or print) Nom et titre de la personne autorisée à signer au nom du proposant. (taper ou écrire en caractères d'imprimerie)		
For the Minister - Pour le Ministre		

Solicitation No. – N° de l'invitation

Amd. No. - N° de la modif.

Buyer ID - Id de l'acheteur

EP168-161915/A

005

fe180

Client Ref. No. - N° de ref. du client

File No. - N° du dossier

CCC No./N° CCC - FMS No./N° VME

20161915

fe180EP168-161915

Les questions et réponses suivantes font suite à des demandes de renseignements reçues concernant la présente invitation à soumissionner. La présente modification fera partie des documents contractuels.

Question no 1

Modification numéro 4 de la demande d'offre à commandes – rapport sur l'état des immeubles (EP168-161915/A) indique que les propositions doivent contenir « une brève description d'un maximum de sept (7) projets d'évaluation importants de l'état d'immeubles ou de composantes pour les grands complexes du portefeuille réalisés au cours des cinq (5) dernières années par l'entreprise ». Il indique aussi que « 7 projets sont requis par discipline. Des projets qui se répètent sont permis ».

La question est de savoir si sept (7) projets sont requis (pour les sections « Expérience antérieure du proposant dans le cadre de projets » et « Expérience antérieure des sous-experts-conseils dans le cadre de projets ») ou si sept (7) est le nombre maximum de projets qui est demandé?

Réponse no 1

L'exigence est de sept (7) projets au maximum, pour chaque discipline identifiée comme requise. La date d'achèvement du projet doit être dans les derniers 5 ans.